

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 3689/93 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**της 20ής Δεκεμβρίου 1993****για την κατανομή, για το 1994, των ποσοστώσεων αλιείας μεταξύ των κρατών μελών για τα σκάφη που αλιεύουν στα ύδατα της Λιθουανίας**

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 3760/92 του Συμβουλίου της 20ής Δεκεμβρίου 1992 για τη θέσπιση κοινοτικού συστήματος για την αλιεία και την υδατοκαλλιέργεια (1), και ιδίως το άρθρο 8 παράγραφος 4,

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας:

ότι, σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται στη συμφωνία αλιείας μεταξύ της Κοινότητας και της Δημοκρατίας της Λιθουανίας (2), και ιδίως τα άρθρα 3 και 6, η Κοινότητα και η Λιθουανία προέβησαν σε διαβουλεύσεις επί του θέματος των αμοιβαίων αλιευτικών δικαιωμάτων για το 1994, καθώς και επί του θέματος της διαχείρισης των κοινών ζώντων πόρων·

ότι, κατά τη διάρκεια των διαβουλεύσεων, οι αντιπροσωπείες συμφώνησαν να συστήσουν στις αντίστοιχες αρχές τους τον καθορισμό ορισμένων αλιευτικών ποσοστώσεων για τα σκάφη του άλλου μέρους όσον αφορά το έτος 1994·

ότι πρέπει να ληφθούν τα αναγκαία μέτρα για να υλοποιηθούν τα αποτελέσματα των διαβουλεύσεων μεταξύ των αντιπροσωπειών της Κοινότητας και της Δημοκρατίας της Λιθουανίας·

ότι, για να εξασφαλιστεί μια αποτελεσματική διαχείριση των διαθέσιμων αλιευμάτων στα ύδατα της Λιθουανίας, θα πρέπει να κατανεμηθούν μεταξύ των κρατών μελών, μέσω χορήγησης ποσοστώσεων σύμφωνα με το άρθρο 8 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3760/92·

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 20 Δεκεμβρίου 1993.

ότι οι αλιευτικές δραστηριότητες που αναφέρονται στον παρόντα κανονισμό υπόκεινται στα μέτρα ελέγχου που προβλέπονται στον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2847/93 του Συμβουλίου της 12ης Οκτωβρίου 1993 για τη θέσπιση συστήματος ελέγχου της κοινής αλιευτικής πολιτικής (3),

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι αλιεύσεις που μπορούν να πραγματοποιούν τα αλιευτικά υπό σημαία κράτους μέλους από την 1η Ιανουαρίου έως τις 31 Δεκεμβρίου 1994 σε ύδατα που εμπίπτουν στη δικαιοδοσία της Λιθουανίας, όσον αφορά την αλιεία, περιορίζονται στις ποσοστώσεις που καθορίζονται στο παράρτημα.

Άρθρο 2

1. Η χρηματοδοτική συνδρομή που προβλέπεται στο άρθρο 7 της συμφωνίας πρέπει να καθοριστεί για την περίοδο που αναφέρεται στο άρθρο 1, σε 320 350 Ecu και να καταβληθεί σε λογαριασμό που θα ορίσει η Λιθουανία.

2. Η χρηματοδοτική συνδρομή που προβλέπεται στο άρθρο 8 της συμφωνίας πρέπει να καθοριστεί για την περίοδο που αναφέρεται στο άρθρο 1 σε 32 000 Ecu και να καταβληθεί σε λογαριασμό που θα ορίσει η Λιθουανία.

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την 1η Ιανουαρίου 1994.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

A. BOURGEOIS

(1) ΕΕ αριθ. L 389 της 31. 12. 1992, σ. 1.

(2) ΕΕ αριθ. L 56 της 9. 3. 1993, σ. 10.

(3) ΕΕ αριθ. L 261 της 20. 10. 1993, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Κατανομή των ποσοτώσεων αλιευμάτων της Κοινότητας στα ύδατα της Λιθουανίας για το 1994

(σε τόνους νωπού ιχθύος· για το σολομό: αριθμός ιχθύων)

Είδη	Διάρθρωση CIEM	Ποσοτώσεις αλιευμάτων της Κοινότητας	Ποσοτώσεις που χορηγήθηκαν στα κράτη μέλη
Γάδος	III d	300	Δανία 210 τόνοι Γερμανία 90 τόνοι
Ρέγγα	III d	2 000	Δανία 1 140 τόνοι Γερμανία 860 τόνοι
Σολομός	III d	2 000 ⁽¹⁾	Δανία 1 800 τόνοι ⁽¹⁾ Γερμανία 200 τόνοι ⁽¹⁾
Παπαλίνα	III d	6 000	Δανία 4 740 τόνοι Γερμανία 1 260 τόνοι

⁽¹⁾ Αριθμοί ιχθύων.